

籌辦夷務始末

(同治朝)

中華書局

臺灣美術發展史

王愷 著

國立編譯館 出版

卷 三 十 一 — 卷 四 十

同治四年正月 — 同治五年二月

籌辦夷務始末

(四)

中華書局

籌辦夷務始末〔同治朝〕第四冊目錄

卷 三十一

同治四年乙丑〔公元一八六五年〕

正月辛丑〔初五日，公元一月三十一日〕

〔一一一二〕明誼車林敦多布麟興奏和尼音達巴哈俄國去年未派兵游轉

今年亦未會哨片

一三二一

正月戊申〔十二日，公元二月七日〕

〔一一一三〕蔣益澧奏山陰革紳陳顯承串通洋人包賣米穀案陳紳病故應

毋庸議摺

一三二二

正月乙卯〔十九日，公元二月十四日〕

〔一一一四〕常清明緒奏借調俄兵相助摺

一三二三

〔一一一五〕廷寄 答上摺

一三二三

正月丙辰〔二十日，公元二月十五日〕

〔一一一六〕左宗棠徐宗幹奏請獎廈門稅務司休士摺

一三二四

〔二一七〕廷寄 答上摺 一三二四

正月辛酉〔二十五日，公元二月二十日〕

〔二一八〕奕訢等奏美士丁韪良譯萬國律例刊成由董恂作序片 一三二五

〔二一九〕董恂萬國公法序 一三二六

正月乙丑〔二十九日，公元二月二十四日〕

〔二二〇〕崇實駱秉章奏崇因寺給教堂引起民間滋事已由紳商賠償其

四處堂陞一併免追摺 一三二六

正月丙寅〔三十日，公元二月二十五日〕

〔二二一〕奕訢等奏議覆左宗棠等嘉獎休士摺 一三二九

〔二二二〕奕訢等又奏英使威妥瑪交付第二期住府租銀一千兩片 一三三〇

二月壬申〔初六日，公元三月三日〕

〔二二三〕李鴻章奏請獎幫同戈登打仗各洋弁摺 一三三〇

二月甲戌〔初八日，公元三月五日〕

〔二二四〕奕訢等奏議覆崇實等重慶崇因寺事摺 一三三一

〔二二五〕奕訢等又奏法英照會請在江寧開埠片 一三三二

〔二二六〕法使柏爾德密照會 一三三三

〔一二二七〕英署使威妥瑪照會……………一三三四

二月辛巳〔十五日，公元三月十二日〕

〔一二二八〕英桂徐宗幹奏洋人惹隔孫與漳郡貿易已割行美領事嚴辦摺……………一三三四

〔一二二九〕廷寄 答上摺並諭左宗棠等……………一三三五

〔一二三〇〕郭嵩燾奏與和使礬大何文換約因非原本另行訂期片……………一三三六

二月丙戌〔二十日，公元三月十七日〕

〔一二三一〕明緒奏伊犁哈薩克聚眾搶掠俄貿易圈摺……………一三三七

〔一二三二〕廷寄 答上摺……………一三三七

二月乙丑〔二十三日，公元三月二十日〕

〔一二三三〕薛煥崇厚奏又接大西洋使阿穆恩照會已給照覆摺……………一三三八

〔一二三四〕大西洋使阿穆恩給薛煥崇厚照會……………一三三九

〔一二三五〕薛煥崇厚給大西洋使阿穆恩照會……………一三三九

二月癸巳〔二十七日，公元三月二十四日〕

〔一二三六〕英桂左宗棠徐宗幹奏廈門英領事柏威林親赴漳州請飭英

使撤換摺……………一三四〇

三月丁酉〔初二日，公元三月二十八日〕

〔一二三七〕奕訢等奏再覆勞崇光等田興恕等罪名請照所擬摺	一三四一
〔一二三八〕奕訢等又奏田興恕減等議結爲不得已之苦衷片	一三四二
〔一二三九〕上諭 諭刑部田興恕等罪名著照勞崇光等所議辦理	一三四四
〔一二四〇〕廷寄 據〔一二三七〕摺著崇實駱秉章妥爲辦理	一三四五
〔一二四一〕奕訢等又奏議覆英桂等英領事柏威林親赴漳州片	一三四五
〔一二四二〕給英署使威妥瑪照會	一三四六
〔一二四三〕英署使威妥瑪照會	一三四七
三月戊戌〔初三日，公元三月二十九日〕	
〔一二四四〕明誼奏廣鳳請用關防辦法摺	一三四八
〔一二四五〕英桂徐宗幹奏軍需待餉向洋商借用三十萬兩摺	一三四九
三月丙午〔十一日，公元四月六日〕	
〔一二四六〕李鴻章奏遵旨賞給休士功牌等件送左宗棠轉交摺	一三四九
三月癸丑〔十八日，公元四月十三日〕	
〔一二四七〕毛鴻賓郭嵩燾奏敵國外患所當豫籌請飭整飭紀綱申明法度摺	一三五〇
三月己未〔二十四日，公元四月十九日〕	
〔一二四八〕明誼奏詳查立界未盡事宜豫籌辦法摺	一三五一

卷 三十二

同治四年乙丑〔公元一八六五年〕

四月己巳〔初五日，公元四月二十九日〕

〔一一四九〕奕訢等奏議覆明誼立界未盡事宜摺……………

一三五三

〔一一五〇〕奕訢等又奏同文館漢教習二年期滿請照章獎敘摺……………

一三五四

〔一一五一〕奕訢等又奏同文館英文館學生因屢換外國教習輟業請與俄法

文館明年一律考試片……………

一三五五

四月壬申〔初八日，公元五月二日〕

〔一一五二〕明誼奏查明賽留格木山界址並俄人不准安設臺站摺……………

一三五五

〔一一五三〕麟興奏請總理衙門派俄文通事來烏辦理立界片……………

一三五八

四月甲戌〔初十日，公元五月四日〕

〔一一五四〕英桂等奏住廈領事官柏威林交接太平軍請派美里登前往查

理摺……………

一三五九

〔一一五五〕英桂等又奏購買英輪爲總巡師船片……………

一三五九

四月己卯〔十五日，公元五月九日〕

〔一一五六〕奕訢等奏議覆明誼查界設站各事摺……………

一三六〇

〔一五七〕奕訢等又奏議覆麟興請派俄語通事片……………一三六一

〔一五八〕英桂左宗棠徐宗幹奏兩次擒獲李侍賢句串英美布國八人船

隻摺……………一三六二

〔一五九〕英桂等又奏查獲違約之古董英船請獎美理登各員片……………一三六三

〔一六〇〕崇厚奏天津練兵請移紮大沽由英武官句得斯教練摺……………一三六五

四月丙戌〔二十二日，公元五月十六日〕

〔一六一〕李鴻章奏沙船生計竭蹶請以奉天雜米穀與油豆餅並行販運

摺……………一三六六

四月庚寅〔二十六日，公元五月二十日〕

〔一二二〕左宗棠徐宗幹奏拏獲大西洋私運槍礮船隻摺……………一三六七

四月甲午〔三十日，公元五月二十四日〕

〔一二三〕廷寄 諭崇厚帶洋槍隊赴畿南天津防務練勇交李同文辦理……………一三六八

五月乙未〔初一日，公元五月二十五日〕

〔一二四〕奕訢等奏議覆英桂等舟師緝獲美國花耳等摺……………一三六九

〔一二五〕奕訢等又奏議覆李鴻章沙船請雜糧與豆餅同運摺……………一三七〇

五月丁酉〔初三日，公元五月二十七日〕

〔一六六〕崇厚奏遵旨籌畫天津練勇事宜摺	一三七二
〔一六七〕崇厚又奏英法兵行將撤回已往履勘兩岸礮臺片	一三七三
五月辛丑〔初七日，公元五月三十一日〕	
〔一六八〕廷寄 據崇厚函著李鴻章酌派洋槍隊	一三七四
〔一六九〕崇厚函	一三七五
〔一七〇〕廣鳳奎昌奏籌辦內遷蒙古驅逐潛居哈薩克權宜辦理摺	一三七六
〔一七一〕廷寄 答上摺	一三七八
〔一七二〕廣鳳等又奏如起程時俄圖仍未送到即按草圖辦理片	一三七九
〔一七三〕廣鳳又奏立界應用關防辦法片	一三七九
〔一七四〕滿慶恩慶奏披楞借路赴藏與布魯克巴構兵情形摺	一三八〇
〔一七五〕廷寄 答上摺	一三八一
五月辛亥〔十七日，公元六月十日〕	
〔一七六〕瑞麟郭嵩燾奏金陵森王侯管勝在香港接濟漳州已擒戮摺	一三八二
五月甲寅〔二十日，公元六月十三日〕	
〔一七七〕奕訢等奏議覆英桂等獎勵法美理登各員摺	一三八三
五月乙卯〔二十一日，公元六月十四日〕	

〔一一七八〕李鴻章奏擬派洋槍隊辦法及運解開花礮赴津摺	一三八五
〔一一七九〕廷寄 答上摺	一三八七
〔一一八〇〕李鴻章又奏美白齊文復來投漳被獲請旨飭遵片	一三八七

卷 三十三

同治四年乙丑〔公元一八六五年〕

閏五月戊辰〔初五日，公元六月二十七日〕

〔一一八一〕奕訢等奏議覆李鴻章摺獲白齊文請旨飭遵摺	一三九一
〔一一八二〕廷寄 據上摺著左宗棠李鴻章照辦	一三九三
〔一一八三〕給美署使衛廉士照會	一三九三
〔一一八四〕美署使衛廉士照會	一三九五
〔一一八五〕英署使威妥瑪照會	一三九五
〔一一八六〕給英署使威妥瑪照會	一三九六
〔一一八七〕奕訢等又奏美法使回國事務交副使署理片	一三九七
〔一一八八〕麟興奏烏科二地會辦立界事宜摺	一三九八
〔一一八九〕麟興又奏詳查俄國地名責成總管瓦齊爾守候片	一四〇〇

閏五月己巳〔初六日，公元六月二十八日〕

〔一九〇〕崇厚奏稅務司貝格隨營效力爲教練官摺	一四〇一
閏五月壬申〔初九日，公元七月一日〕	
〔一九一〕李鴻章奏潘鼎新軍由滬赴津余在榜營難再撤回摺	一四〇一
〔一九二〕廷寄 據上摺著劉長佑飭令該軍駐紮並著與閻敬銘籌撥餉項	一四〇三
閏五月癸酉〔初十日，公元七月二日〕	
〔一九三〕奕訢等奏議覆瑞麟等獎勵英領事羅伯遜等摺	一四〇三
閏五月丙子〔十三日，公元七月五日〕	
〔一九四〕奕訢等奏議覆麟興立界事宜摺	一四〇四
閏五月庚辰〔十七日，公元七月九日〕	
〔一九五〕勞崇光張亮基奏請將發遣新疆張謝二犯由經過省分依次接解摺	一四〇七
〔一九六〕廷寄 據上摺著駱秉璋楊岳斌劉蓉接解並諭崇實	一四〇八
閏五月己丑〔二十六日，公元七月十八日〕	
〔一九七〕明誼奏俄圖未到請飭明緒就近調取摺	一四〇八
閏五月壬辰〔二十九日，公元七月二十一日〕	
〔一九八〕崇厚奏貝格已飭回津片	一四一〇

六月乙未〔初二日，公元七月二十四日〕

〔一九九〕明緒奏請商俄使借該國臺站解護餉銀摺……………一四一〇

六月戊戌〔初五日，公元七月二十七日〕

〔二一〇〕奕訢等奏議覆明誼調取圖誌摺……………一四一二

〔二二〇〕明誼奏假道俄國遞報未知送交何處明緒公文已送科布多帶

投摺……………

〔二二一〕廣鳳奏約期已過俄使未來摺……………一四一三

六月辛丑〔初八日，公元七月三十日〕

〔二二二〕明緒奏請與俄使議借俄臺站遞公文摺……………一四一四

〔二二三〕明緒又奏部撥伊餉請假俄道解送片……………一四一五

〔二二四〕明緒又奏借助俄兵請與俄使照會催速前來片……………一四一六

六月乙巳〔十二日，公元八月三日〕

〔二二五〕麟興奏查勘賽留格木山嶺被阻返回摺……………一四一七

〔二二六〕麟興又奏臺卡勢難久住等候請示遵行摺……………一四一八

六月丙午〔十三日，公元八月四日〕

〔二二七〕戶部會同奕訢等奏議覆明緒繞道提解續撥餉銀摺……………一四一九

〔一二〇九〕廷寄 據上摺著官文等七人源源撥解……………一四二〇

〔一二一〇〕奕訢等又奏密雲咨送天津洋行私販馬匹犯陳起等片……………一四二一

六月丁未〔十四日，公元八月五日〕

〔一二一一〕奕訢等奏議覆明緒借助俄兵摺……………一四二一

〔一二一二〕奕訢等又奏儻俄允借兵與分界大臣偕來須通盤籌畫片……………一四二四

〔一二一三〕奕訢等又奏應行該將軍各件請由中俄各寄一分片……………一四二四

〔一二一四〕廷寄 據〔一二一一——一二一三〕摺片諭知廣鳳奎昌……………一四二五

明緒明誼麟興等……………

〔一二一五〕俄館繙譯柏林函……………一四二七

六月庚申〔二十七日，公元八月十八日〕

〔一二一六〕廣鳳奎昌奏伊犁餉銀已由科起運摺……………一四二八

六月壬戌〔二十九日，公元八月二十日〕

〔一二一七〕明誼車林敦多布奏庫存綏遠撥伊犁餉銀已由烏解往摺……………一四二八

卷 三十四

同治四年乙丑〔公元一八六五年〕

七月甲子〔初二日，公元八月二十二日〕

〔一二一八〕明緒奏借兵請行文餉需請轉解摺	一四三一
〔一二一九〕明緒又奏借助俄兵種種觀望請由俄使行文片	一四三二
七月乙丑〔初三日，公元八月二十三日〕	
〔一二二〇〕奕訢等奏與俄使商借兵意存推諉已函商購買槍礮賒欠軍需摺	一四三三
〔一二二一〕給俄使倭良戛里函	一四三五
〔一二二二〕俄使倭良戛里函	一四三六
〔一二二三〕奕訢等又奏復與俄使申說借兵片	一四三七
〔一二二四〕奕訢等又奏赫德呈代法美理登等謝恩片	一四三七
〔一二二五〕李鴻章奏遵旨頒賜美理登物件摺	一四三八
七月丙寅〔初四日，公元八月二十四日〕	
〔一二二六〕廷寄 據〔一二二八〕摺著廣鳳奎昌伊犁餉銀陸續由俄站解遞	一四三九
〔一二二七〕廷寄 答〔一二一九〕片	一四三九
七月丁卯〔初五日，公元八月二十五日〕	
〔一二二八〕張亮基奏法主教胡縛理偏執撫回之議貽誤地方摺	一四四〇
七月戊辰〔初六日，公元八月二十六日〕	

〔一二二九〕崇厚奏比使金德來津求再定約摺……………一四四六

〔一二三〇〕比使金德給崇厚照會……………一四四七

〔一二三一〕崇厚給比使金德照會……………一四四七

〔一二三二〕比使金德給崇厚照會……………一四四八

七月庚午〔初八日，公元八月二十八日〕

〔一二三三〕左宗棠李鴻章馬新貽奏解蘇洋犯白齊文等中途覆舟

溺斃摺……………一四四九

七月癸酉〔十一日，公元八月三十一日〕

〔一二三四〕奕訢等奏議覆崇厚比使金德再求完約摺……………一四五〇

〔一二三五〕上諭 董恂崇厚著作爲全權大臣便宜行事辦理比國通商……………一四五一

七月辛巳〔十九日，公元九月八日〕

〔一二三六〕明緒奏伊犁圍急無餉無糧萬難支拄摺……………一四五二

七月壬午〔二十日，公元九月九日〕

〔一二三七〕廷寄 答上摺並諭王榕吉德勒克多爾濟廣鳳奎昌明誼等……………一四五三

七月己丑〔二十七日，公元九月十六日〕

〔一二三八〕郭嵩燾奏與和國使互換和約情形片……………一四五四

七月庚寅〔二十八日，公元九月十七日〕

〔一二三九〕奕訢等奏議覆張亮基貴州教士撫回摺……………一四五五

〔一二四〇〕廷寄 據上摺著勞崇光張亮基裕麟等開導查奏……………一四五七

〔一二四一〕張亮基奏摺節略……………一四五七

〔一二四二〕法署使伯洛內函……………一四五九

〔一二四三〕法主教胡縛理給法署使伯洛內函……………一四六〇

〔一二四四〕給法署使伯洛內函……………一四六〇

七月壬辰〔三十日，公元九月十九日〕

〔一二四五〕崇厚奏接收天津海口礮臺並察看應修工程摺……………一四六一

〔一二四六〕崇厚又奏山海關監督無地方之責以後交涉案件責成該監……………一四六三

督嚴辦請議章程片……………

卷 三十五

同治四年乙丑〔公元一八六五年〕

八月壬寅〔初十日，公元九月二十九日〕

〔一二四七〕李鴻章奏唐國華報效購洋人機器鐵廠改名江南製造總局摺……………一四六五

八月甲辰〔十二日，公元十月一日〕